



探索经济特区国际贸易展览会 投资机会与经济环境

(+ 参加北朝鲜最新啤酒节吧!)

2017 年 8 月 4 日至 9 日

6 天/ 5 夜 (申请截止日期:2017 年 7 月 27 日)

延吉 | 圈河/元汀 | 罗津 | 先锋 | 琵琶岛 | 琿春 | 延吉



概观

迈克尔·斯波夫 (Michael Spavor) 率领的这个贸易和投资发展代表团探讨目前中国东北地区和朝鲜特区经济区的经济环境和各种商机。我们将参加罗津市的 2017 年度第八届罗先国际贸易展览会 (RITE)。在此代表团访问中,我们将会与外国专家、朝鲜、中国、中国朝鲜族商务人士们以及政府官员进行会晤,并参加研讨会和会议,同时体验该地区独特的性质和魅力。我们还将享受当地华人,朝

总负责人 迈克尔·斯帕巴 Michael Spavor

(白头文化交流公司 Paektu Cultural Exchange 代表)

Phone: 18643324455 (英语/朝鲜语) Email: contact@paektuculturalexchange.org (中文服务)

www.paektuculturalexchange.org



鲜民族独特的文化和美食，并进一步了解各地的经济、政治和历史。这些地区称为图们三角地区。

***注意：** 这项目不是受限制范围的旅游团。这是一个官方代表团访问，其中包括与朝鲜商务人士的对接会、投资和贸易相关活动以及现场访问。

朝鲜政府不允许中国人参观罗先当地市场，但是在此项目中代表团可以访问。

***注意：** 参加北朝鲜最新啤酒节吧！2017年7月底到8月份将举行罗先沙滩啤酒节 2017年7月20日至8月20日，第一届“罗先沙滩啤酒节”将在俄罗斯、中国和东海之



间朝鲜东北的罗先经济特区（SEZ）举行。

在这次活动中，鼓励当地公民和外国客人一起喝啤酒和烈酒来交流，同时抽取当地美食和新鲜的地道海鲜料理。

节日将以“海岸啤酒”（当地生产的捷克Pilsner啤酒）为特色。客人还可以参加将在此期间进行的传统音乐和现代音乐、舞蹈以及艺术表演。

啤酒节由罗先政府和当地旅游机构组织，旨在鼓励和吸引旅游业，同时展示经济特区新近完成的全面基础设施改造项目。



商务对接会

根据您的个人或公司简介，我们可以请求有关具体投资和贸易项目的专门会议。请尽快通知我们，PCE 将尽力满足您的要求。

出发前会议

请计划最迟于 8 月 4 日（星期五）上午之前抵达（通过国际机场、火车站或汽车站）。将在延吉的 PCE 办事处举行一次出发前会议，解释安全和保障、行程审查和问答。

注册后，将详细的行程、地点和时间发送给参与者。

从中国延吉出发到朝鲜经济特区

私家车：2017 年 8 月 5 日星期六上午 11 时 30 分从延吉出发

从罗先经济特区（朝鲜）返回到延吉

私家车：2017 年 8 月 9 日星期三晚上 6 点抵达中国延吉

代表团亮点

- ★参加罗先国际贸易展览会（RITE）的**开幕式**，包括罗先官员和 VIP 贵宾参加的接待晚宴
- ★参加**政府官员**开的罗先国际贸易区投资论坛
- ★参与 RITE，**参观展品和展位**
- ★与**人民委员会科学技术委员会代表**进行讨论罗先的联合环境项目，并与**罗先市人民委员会代表**会晤
- ★访问**罗津不冻港**、俄罗斯的煤港、中国港口和朝鲜的港口
- ★与贸易官员、参展商和当地商人以及其他联系人进行**私人会议和总结会议**，以进行更为详细的贸易讨论
- ★访问**罗先金三角银行**，是个朝鲜唯一对外国人兑换朝鲜元的银行，也可以拿到一张朝鲜借记卡
- ★参观熙熙攘攘的**罗先中央市场和海鲜市场**
- ★访问**当地合资工厂和企业**，了解更多关于在该地区开展业务的实际知识，包括啤酒厂、包厂，海产品厂、鞋厂以及由韩裔美国籍人经营的合资企业
- ★参观**中朝工业合作区**（位于延吉附近）。在该地区有多家工厂和数千名朝鲜劳动者，观察经济合作成功的例子。

总负责人 迈克尔·斯帕巴 Michael Spavor

（白头文化交流公司 Paektu Cultural Exchange 代表）

Phone: 18643324455 (英语/朝鲜语) Email: contact@paektuculturalexchange.org (中文服务)

www.paektuculturalexchange.org



其他活动

- ★ 延边大学的教授进行讲座、讨论和问答，主题包括：区域边境贸易、中朝和东北亚政治经济问题、朝鲜当前贸易投资形势、经济特区、图们三角区域等
- ★ 在沿中朝边界，从中国圈河到朝鲜元汀开车跨界
- ★ 在延吉西市场引导步行游览
- ★ 尝尝延边冷面等当地中朝美食
- ★ 捷克人在罗先投资并经营的微型啤酒厂，采样在罗先制造的欧洲式啤酒和食物
- ★ 参观新开的儿童宫，观赏各种表演
- ★ 午餐在乌克兰的合资餐厅
- ★ 参观由香港投资者全资拥有的皇帝酒店及赌场
- ★ 拜访泰国-朝鲜合资电信中心，在那里可以买到本地电话卡，看看当地公众可以使用什么电子产品和手机

费用

标准套餐 7,125 RMB

包括：旅行许可证、官方签证（不是旅游签证）、住宿（双人房）、商务对接、信息会议、讲座、会议和活动在朝鲜

押金 - 1,500 RMB（不退还）

申请截止日期：2017年7月27日

包括

- ★ 所有膳食（早餐，午餐和晚餐；餐点包括水和啤酒）
- ★ 在计划期间中朝鲜境内和中国的移动费用
- ★ 朝鲜国内的住宿，还包括8月9日在延吉的住宿（4星级酒店、标准房）
- ★ PCE的“贸易与投资”小册子

不包含

- ★ 官方签证费（200 RMB） - 请注意：这不是旅游签证
- ★ 额外的零食、酒水（如啤酒价格为大约1-3欧元）
- ★ 纪念品、个人消费
- ★ 给朝鲜方导游和司机的小费（通常预计每天总共大约10-15欧元）
- ★ 不包括8月4日星期五的酒店和膳食。联系我们，我们可以在延吉安排或推荐一个合适的酒店。

总负责人 迈克尔·斯帕巴 Michael Spavor

（白头文化交流公司 Paektu Cultural Exchange 代表）

Phone: 18643324455 (英语/朝鲜语) Email: contact@paektuculturalexchange.org (中文服务)

www.paektuculturalexchange.org



Figure 1 第五届罗先国际贸易展览会开幕式 (2015)

升级

- ★如果想要住单人间，每晚加 50 欧元
- ★为了升级客房收取额外费用（豪华、套房或总统套房等）

关于罗先国际贸易展览会（RITE）

罗先国际贸易展览会自 2011 年起由罗先展览组织（Rason Exhibition Corporation）每年举办。在展会中将展出各种商品、技术、营销，介绍投资和贸易机会。此外，还将举行公司信息会议、讲座和演示，还会访问当地公司和工厂。

在展会期间进入朝鲜市场，在展会摊位上出售产品。此外，与已建立的北朝鲜企

总负责人 迈克尔·斯帕巴 Michael Spavor
(白头文化交流公司 Paektu Cultural Exchange 代表)
Phone: 18643324455 (英语/朝鲜语) Email: contact@paektuculturalexchange.org (中文服务)
www.paektuculturalexchange.org



业家和商人联系起来，并深入了解当前的新兴市场和合资项目，是个难以获得的机会。



Figure 2 贸易公司的展台 (2016)

RITE 发布参展商的资料、联系方式和其他有用信息。亲身体验朝鲜制造产品和服务，其中包括制衣、海鲜加工、轻工业、医药和农业。
可以开自己公司的展台，费用为 600 欧元起。

总负责人 迈克尔·斯帕巴 Michael Spavor
(白头文化交流公司 Paektu Cultural Exchange 代表)
Phone: 18643324455 (英语/朝鲜语) Email: contact@paektuculturalexchange.org (中文服务)
www.paektuculturalexchange.org



Figure 3 接触中国产品的朝鲜人民(2016)

总负责人 迈克尔·斯帕巴 Michael Spavor
(白头文化交流公司 Paektu Cultural Exchange 代表)
Phone: 18643324455 (英语/朝鲜语) Email: contact@paektuculturalexchange.org (中文服务)
www.paektuculturalexchange.org